



Citación: BDHespPYO.05.02, consulta: 16-01-2026

Ref. Hesperia: PYO.05.02

CABECERA	
REF. MLH:	B.22.02.SUP
MUNICIPIO:	Err
N. INV.:	Dépôt Saillagousse
TIPO YAC.:	INDETERMINADO
GENERALIDADES	
MATERIAL:	PIEDRA
TÉCNICA:	INCISION
NÚM. INSCRIPCIONES:	+3
TIPO EPÍGRAFE:	INDET.
H. MÁX. LETRA:	10 mm.
CONSERV. EPG:	Regular
RESPONS EPIGR:	SM
YACIMIENTO:	Err Z1
PROVINCIA:	Pyrenées-Orientales
OBJETO:	R
SOPORTE:	PARIETAL/RUPESTRE
DIRECCIÓN ESCRITURA:	DEXTROGIRA
INSCRIPCIONES ADICIONALES:	B.22.03 / B.22.04
NÚM. LÍNEAS:	2
H. MÍN. LETRA:	7 mm.
CONS. ARQ:	R
REVISORES:	JG, JFJ
TEXTO Y APARATO CRÍTICO	
TEXTO:	baṛkaṛbaṛkaike IIIIII
APARATO CRÍTICO:	baṛkaṛbaṛkaike IIIIII, térkais : arban MLH III baṛkaṛbaṛkaike IIIIII, terkais : arban MLH Sup
EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA	
FTE. LEC.:	Ferrer i Jané 2015a
NÚM. TEXTOS:	2
SIGNARIO:	LEVANTINO
OBSERV. EPIGRÁFICAS:	El calco favorece la lectura de la E: teṛkais La letra a muestra una forma corriente en Ensérune idéntica a una R latina. Los sufijos -ar y -ban se añaden a nombres de personas, pero no es seguro que teṛkais sea un antropónimo. La E. propone esta idea al compararlo con teṛkekineṛ (Yátova II, A-2), que interpreta como posible antropónimo formado por teṛke y kineṛ ; en este caso, nuestro teṛkais funcionaría como nombre corto.
OBSERV. PALEOGRÁFICAS:	a3. Signos poco frecuentes: te4, i6, be2.
CONTEXTO ARQUEOLÓGICO	
CRIT. DAT.:	Paleográficos genéricos.
CONTEXTO HALLAZGO:	Zona 1 Roca 2
BIBLIOGRAFÍA	
ED. PRINCEPS:	Campmajo - Untermann 1986, p. 334, 4. Err 3a (fig. 7.2)
BIBL. FILOL.:	Campmajo - Untermann 1991, 46, 3. Err 3a; Panosa 1999, 262; Campmajo 2012, 387, Z1-R1, 2a,a; Ferrer i Jané 2015a
BIBL. ARQUEOL.:	Campmajo - Ferrer i Jané 2010, nº 4.
ILUSTRACIONES	

